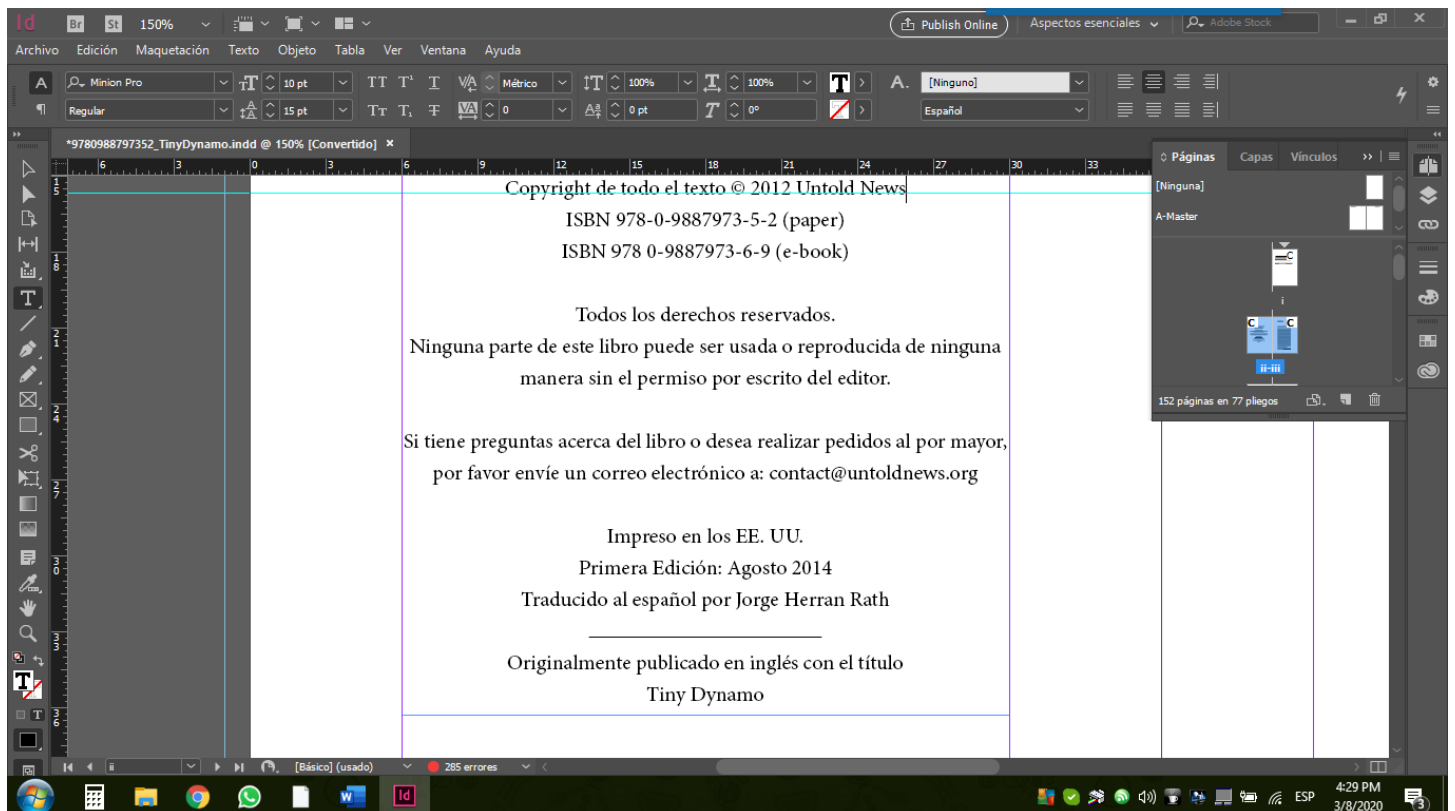
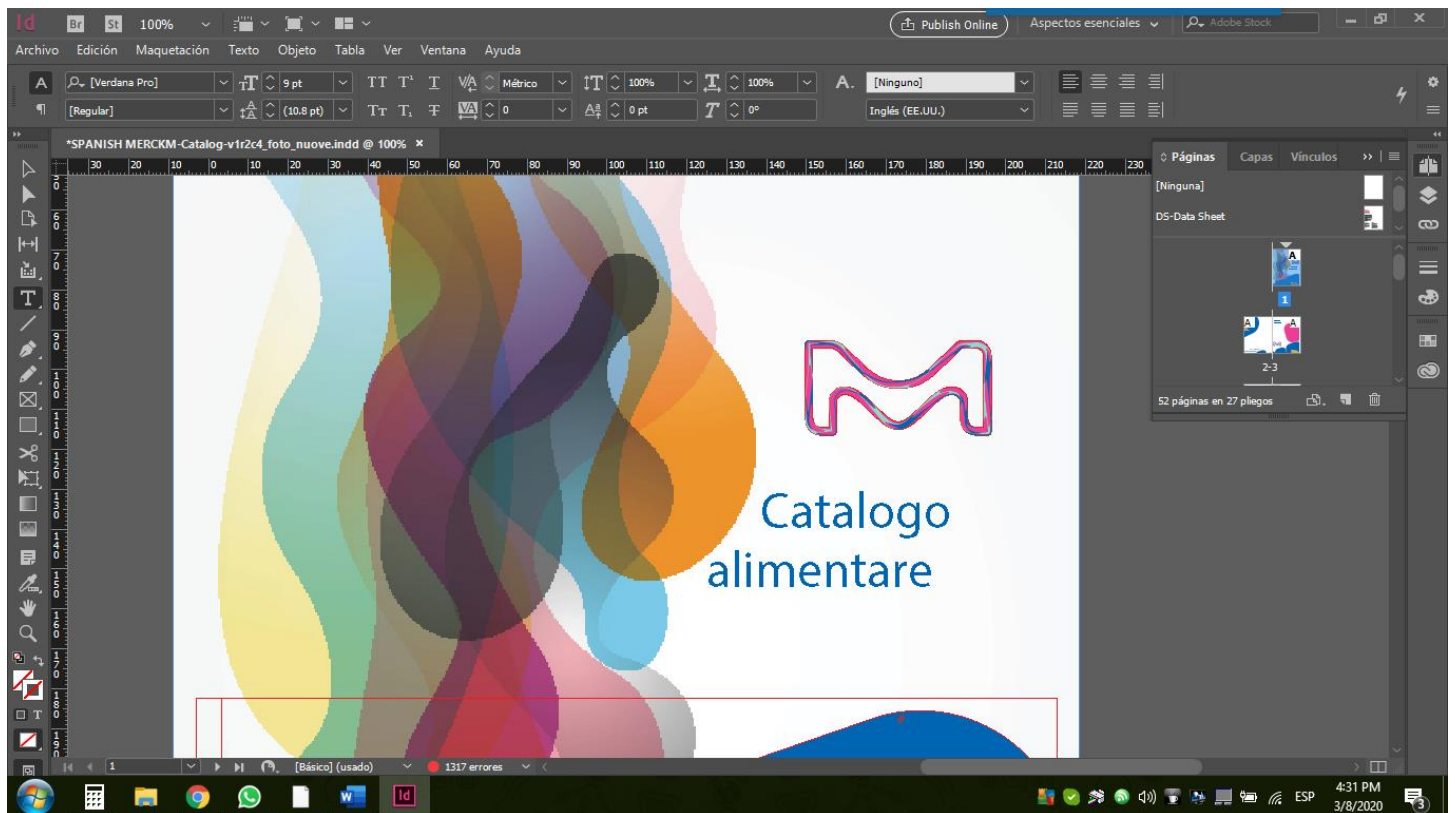
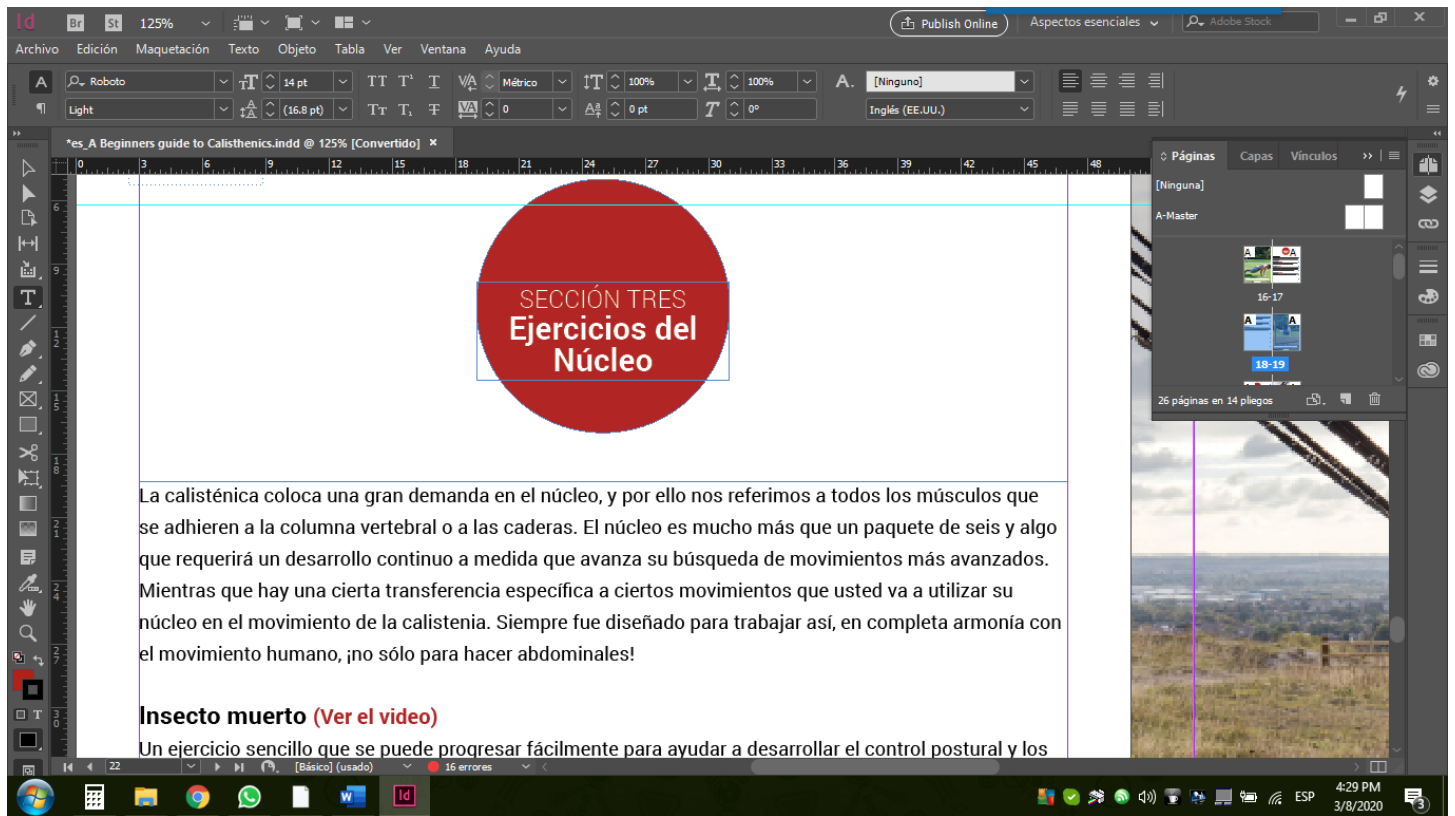
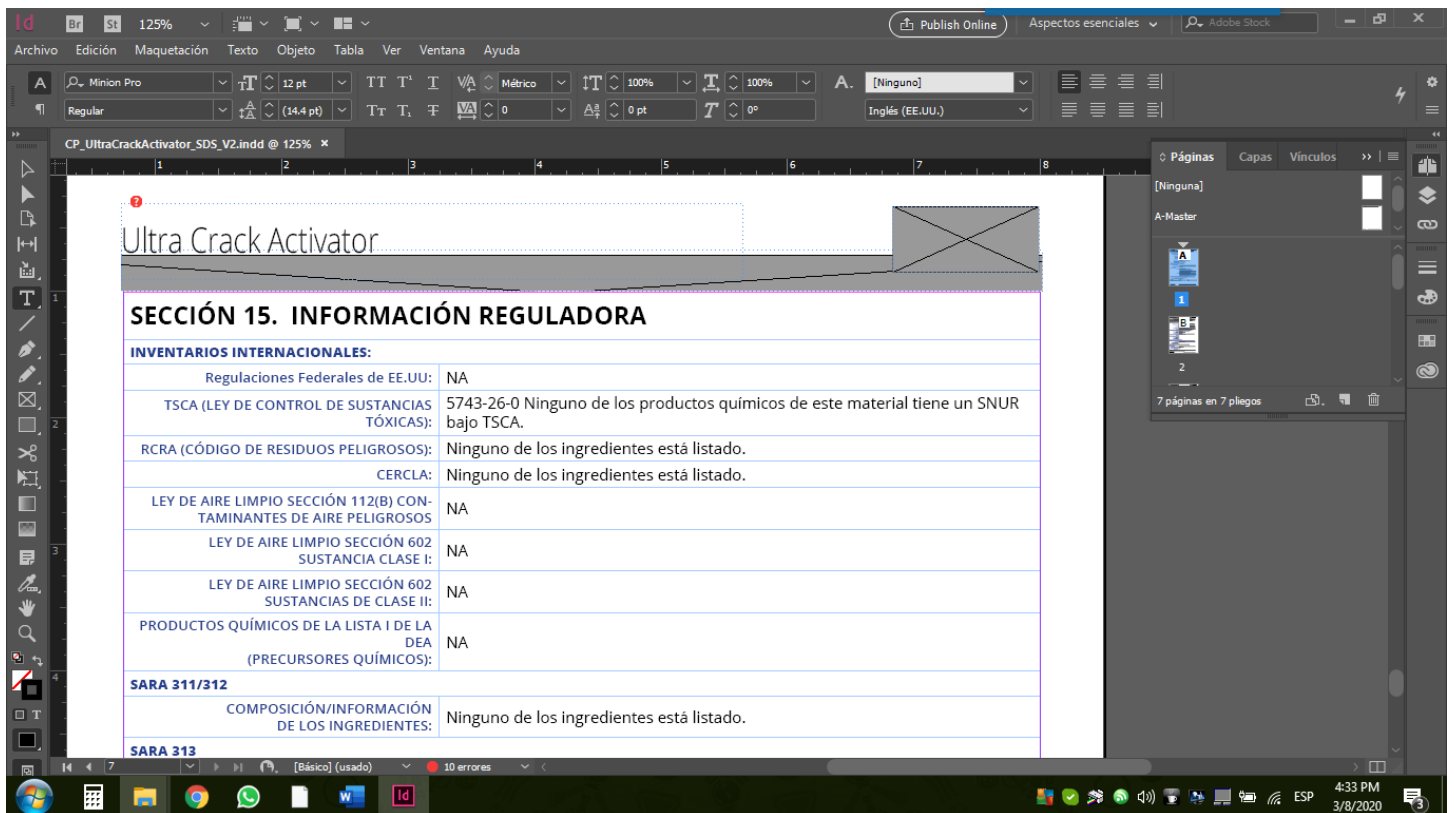
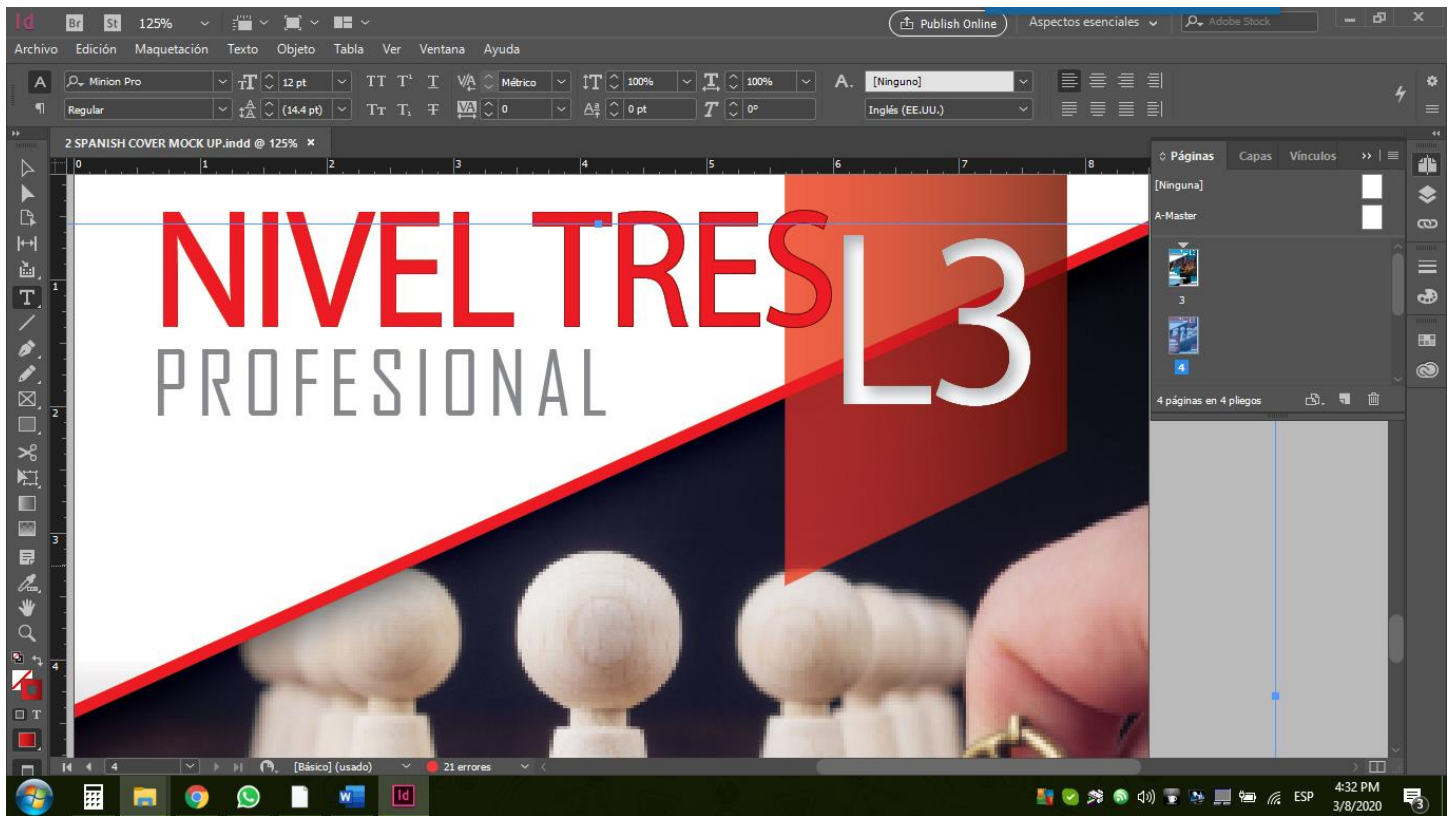
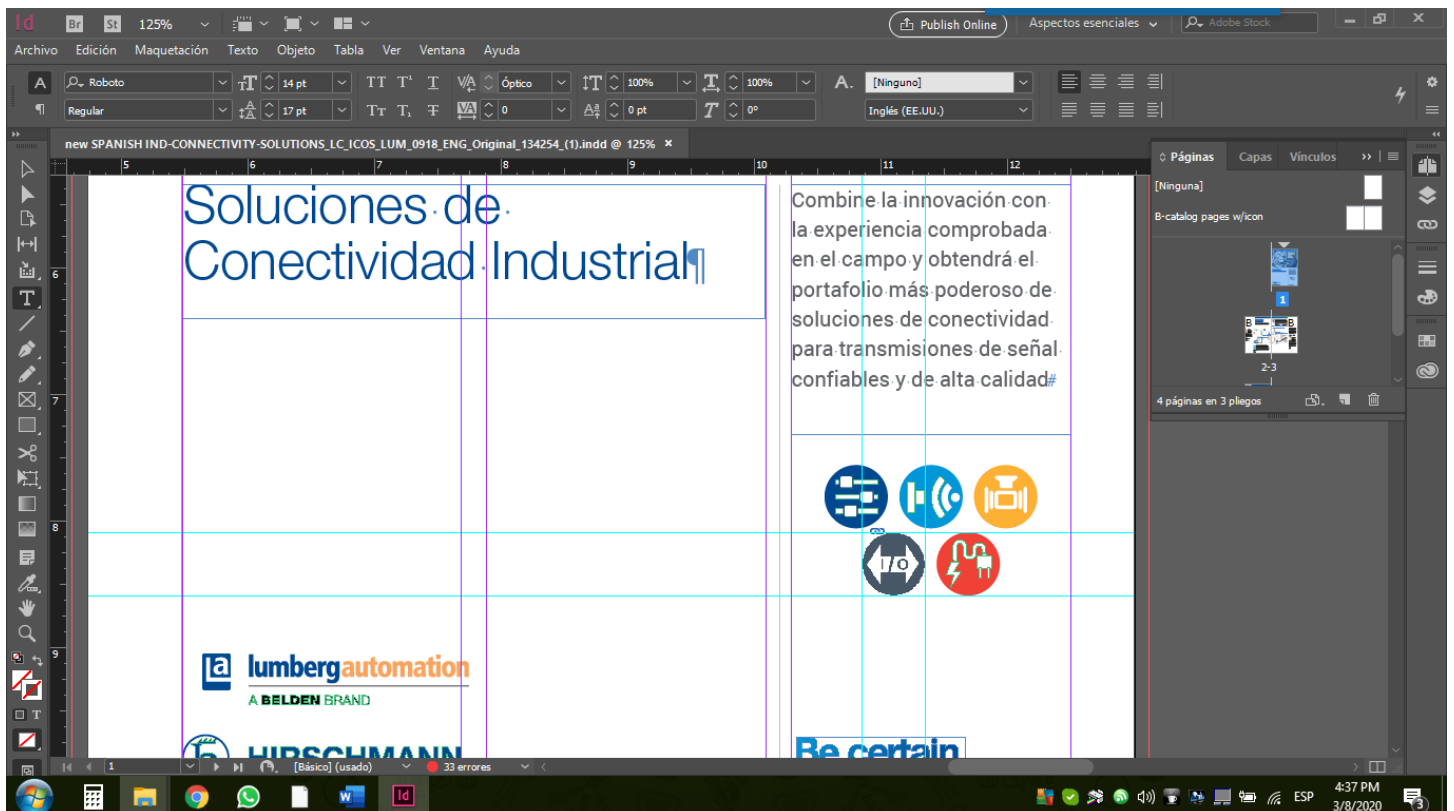
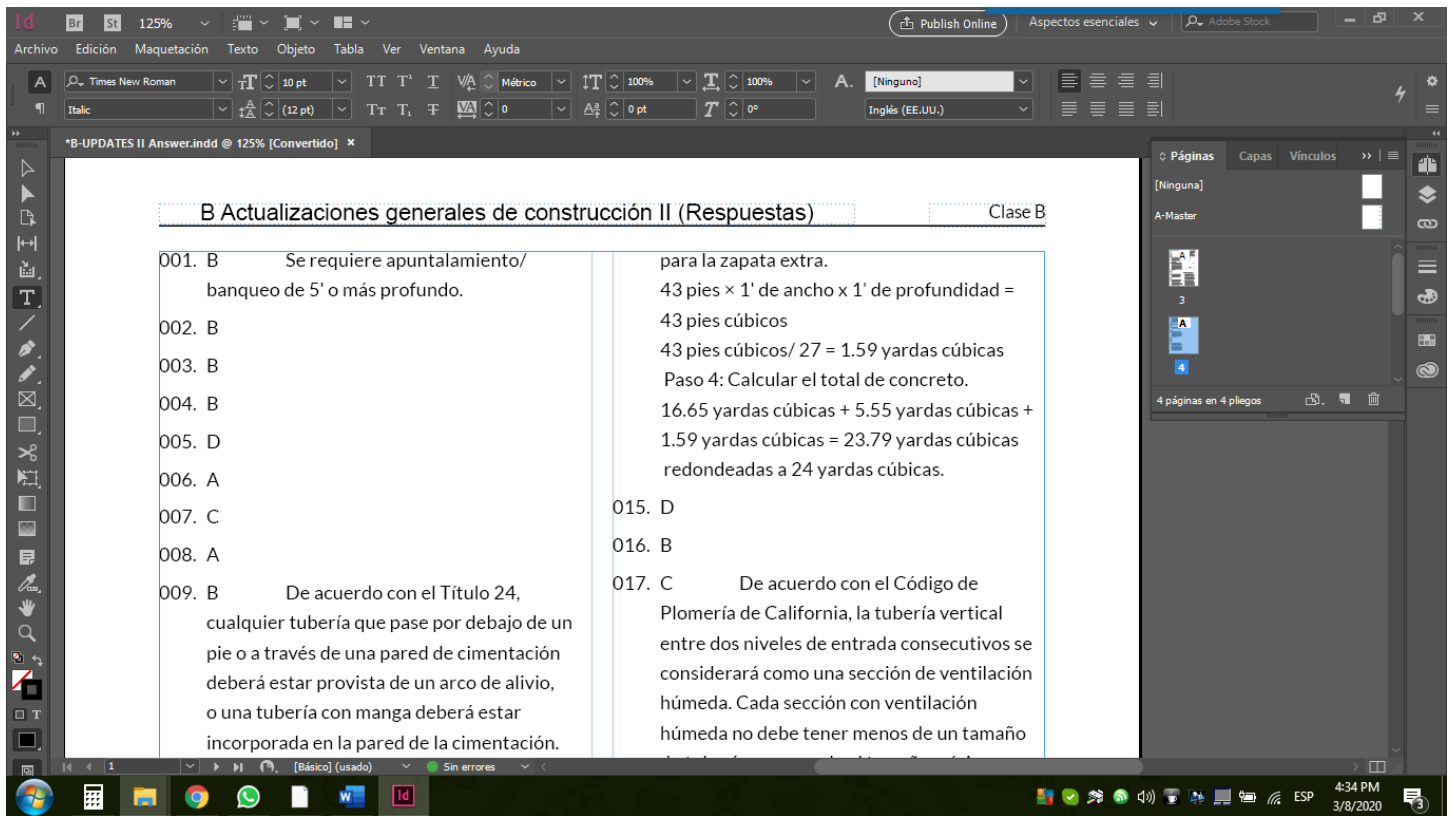


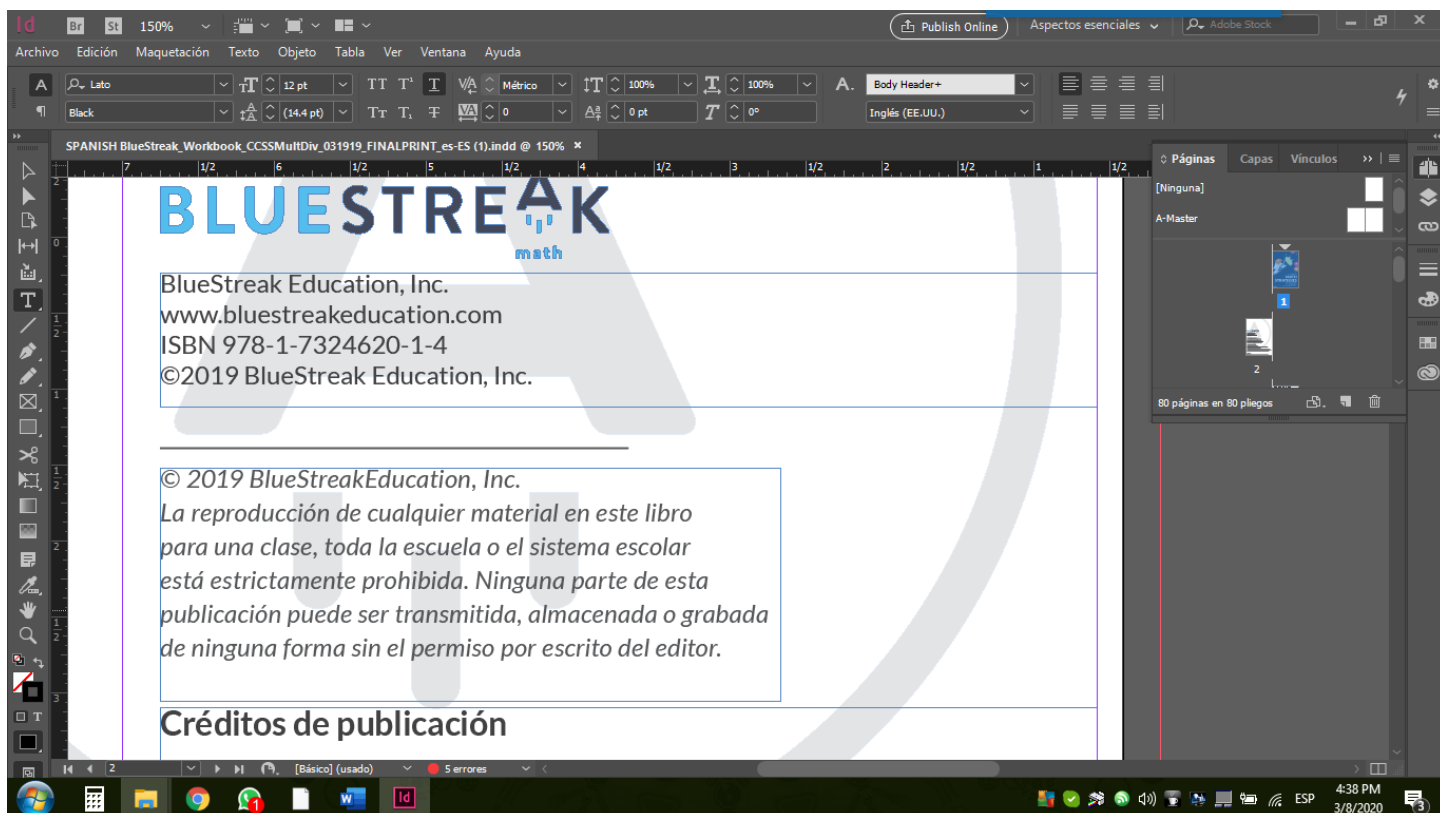
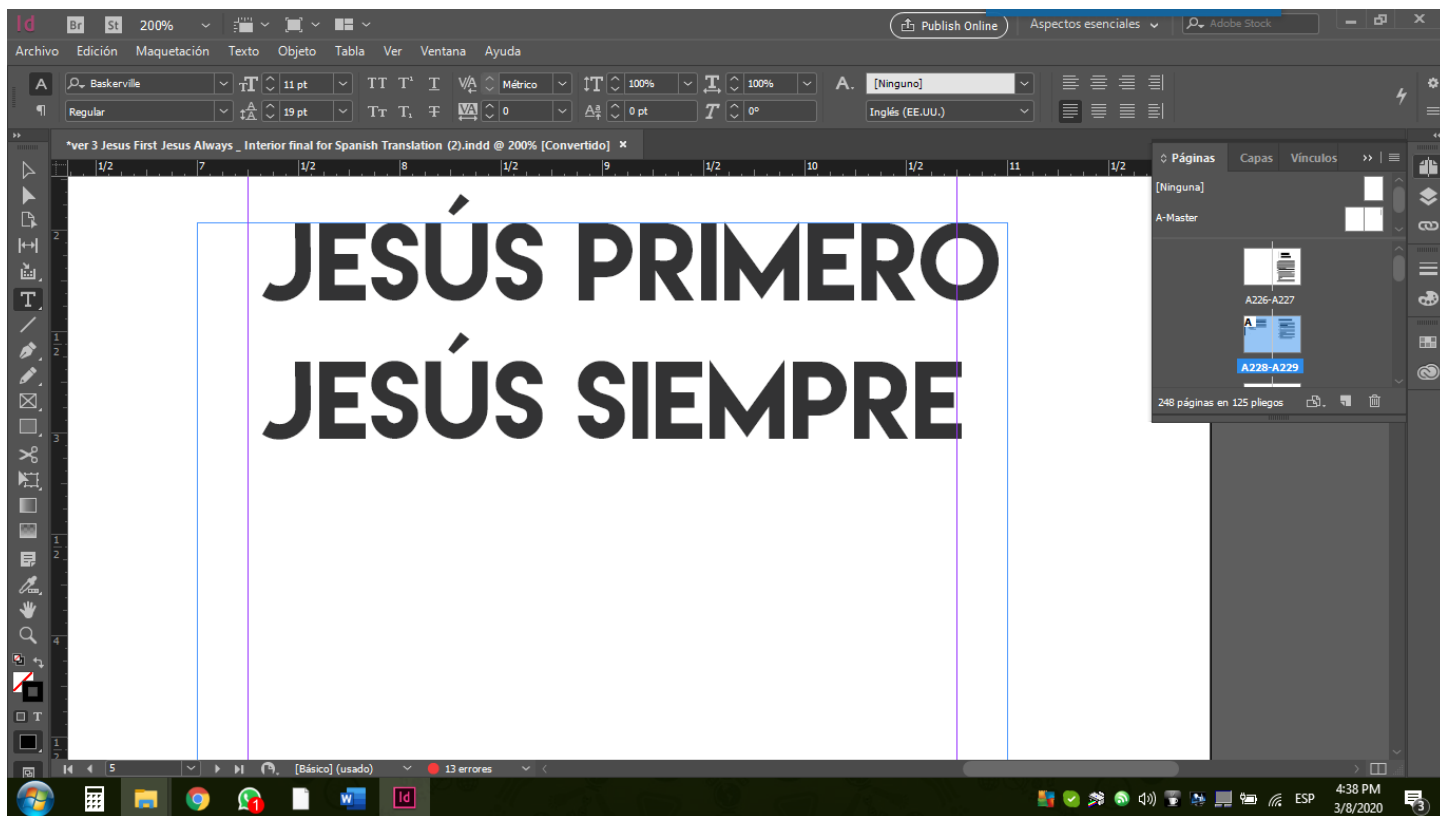
Adobe
InDesign &
Illustrator
PORTFOLIO

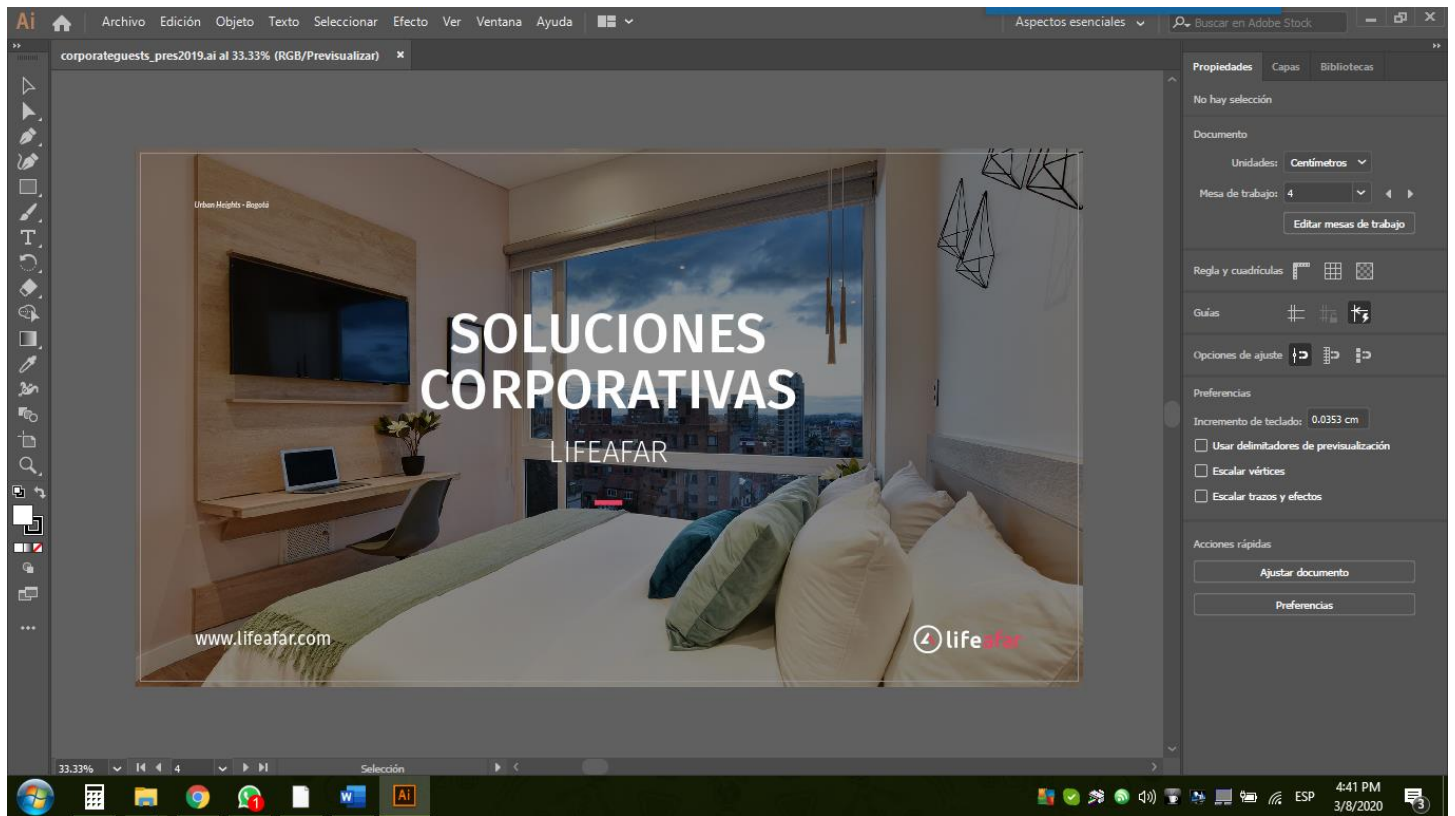












Brochure Translation to Spanish (x 3)

✓ Completed Apr 25, 2016 ★★★★★



Blue Giant Equipment Corporation

MILESTONES & EARNINGS

MESSAGES & FILES

TERMS & SETTINGS



Budget	In Escrow	Milestones Paid	Remaining	Total Earnings ?
\$200.00	\$0.00	\$200.00	\$0.00	\$200.00

Milestones (1)



Additional earnings and adjustments

Last 30 days: \$0.00



DATE

DESCRIPTION

AMOUNT

INVOICE

No transactions meet your selected criteria

Med. Weight Loss Brochure Text

✓ Completed Mar 22, 2016 ★★★★★



Malcolm Leal

11:12 am Fri in United States

MILESTONES & EARNINGS

MESSAGES & FILES

TERMS & SETTINGS



Budget	In Escrow	Milestones Paid	Remaining	Total Earnings ?
\$70.00	\$0.00	\$70.00	\$0.00	\$70.00

Milestones (1)



Additional earnings and adjustments

Last 30 days: \$0.00



DATE

DESCRIPTION

AMOUNT

INVOICE

No transactions meet your selected criteria

Translate tri-fold to spanish and increase size to accomidate

☆ Add to Watch List

Writing & Translation > Translation

Help

Posted: Wed, Jul 18, 2012
Time Left: Closed
Location: Anywhere
Start: Immediately
Hourly Rate: \$15 - \$20 / hr
for 6 hrs
Guaranteed with Work View™
W9 Required (U.S. contractors only)

Less Detail



htmlglobal | Glenview, Illinois, United States

5.0

Status

This job has been awarded on Jul 19, 2012 to: Jorge Herran

Feedback for: Jorge Herran

Job Status

Complete - Jul 20, 2012

Rating from htmlglobal

★★★★★ 5.0

"Great work! It is hard to find an english to spanish translator who also does design work but this worked out great. Thanks again. I will use you again in the future."

We have an oversized trifold going out to parents of a school district. We designed the whole document in English but need it translated to Spanish for distribution. The piece needs to be expanded to fit the spanish translation. It is in Adobe InDesign, the file will be supplied once the job is awarded.

The current product dimensions are approx 19x6.33" and will need to be expanded to a 19x13 at max including bleeds.

We would need a gaurentee of 24hours from time the files are provided to a completed project. We would also need to review and have one set of revisions

Status



Jorge Herran

\$20/hour, submitted on Jul 18, 2012

Greeting!

We are eagerly counting the days until the first day of school and wanted to share with you what's new in the district for the upcoming school year. We created this easy to use reference guide that you can use throughout the year.

The guide includes helpful information about: Registration, Transportation, Health Forms, Building Contact Information, School Breakfast and Lunch, School Fees, New Security Procedures and Visitors, Uniform Policy, School Supply Lists and more.

In tandem with our website, you will find the most up to date information. We have some new areas on the site that include: **An online transportation form.** There, you can fill out the form and register your child for transportation in the district. **A military services area.** Links to military family and community services makes it easy to get everything you need to know about the district. **An online registration packet.** Many of the required forms for registration are available for you to download, print and fill out and bring with you for a faster registration experience.

We look forward to seeing you and your family in the new school year. We hope you are enjoying a fun filled summer!

Milton Thompson, Superintendent

Documents for the registration packet include:

- Proof of Residency
- Fee Waiver**
- School Uniform Policy
- School Health Requirements
- Immunization Clinic Information
- Student Records Request
- Returning Student Information Form
- New Student Enrollment Form
- Special Support Questionnaire - IEP
- Special Support Questionnaire - 504
- Media Permission Form
- Student Supply List by Grade
- State of Illinois Certificate of Child Health Examination Form***
- State of IL Department of Public Health Dental Examination Waiver Form***
- U.S. Department of Education Race and Ethnicity Data Standards Form
- Waiver for Native Language Reporting
- State of IL Eye Examination Report***

Saludos!

Nuestro estamento agradece los días que faltan para que llegue el primer día de escuela y queríamos compartir con ustedes un libro de ayuda en el distrito para el año escolar venidero. Nosotros hemos creado esta guía de referencia fácil de usar que puede utilizar durante todo el año.

La guía incluye información del acerca de: Registro, Transporte, Formularios de Salud, Información de Contacto del Edificio, Desayuno y Almuerzo Escolar, Títulos Escolares, Información de Seguridad y Referentes a los Visitantes, Políticas referentes a Uniformes, Lista de Implementos Escolares.

En paralelo con nuestro sitio web, usted hallará la información más actualizada. Hemos agregado algunos nuevos áreas en el sitio que incluyen: **Un formulario en línea de solicitud de transporte.** Allí, usted puede imprimir y completar el formulario y registrar a su hijo para el servicio de transporte en el Distrito. **Un área de servicios militares.** Los enlaces hacen accesibles a las familias militares y servicios comunitarios hacen que obtenga información acerca de ellos. **Un paquete de registro en línea.** Muchos de los formularios requeridos para el registro están disponibles para que usted los descargue, imprima y complete para que usted los traiga con usted y haga que su experiencia de registrarse sea más rápida.

Nuestro estamento desea verlos a usted y a su familia durante el nuevo año escolar. Esperamos que esté disfrutando de un verano lleno de diversión.

Milton Thompson, Superintendente

Los documentos que se incluyen en el paquete de registro incluyen:

- Pruebas de Residencia
- Exención de Pagos**
- Política de Uniformes Escolares
- Requisitos sanitarios escolares
- Información de Inmunizaciones Clínicas
- Solicitud de Registros del Estudiante
- Formulario Informativo para Estudiantes que Regresan
- Formulario de Inscripción para nuevos Estudiantes
- Gestionario para Apoyo Especial - IEP
- Gestionario para Apoyo Especial - 504
- Formulario de Permiso para Medios de Comunicación
- Lista de Implementos de los Estudiantes por Grado
- Formulario del Certificado de Examen de Salud del Niño del Estado de Illinois***
- Formulario del Certificado de Examen de Salud Dental Escolar del Departamento de Salud Pública de Illinois***
- Formulario de Exención de Examen de Salud Dental del Departamento de Salud Pública de Illinois***
- Formulario de Exención de raza y etnicidad del Departamento de Educación de los Estados Unidos
- Exención del Reporte del Lenguaje Nativo
- Reporte del resultado del examen ocular del Estado de Illinois***

Los Pagos Escolares para el año 2012-2013 pueden ser realizados en efectivo, cheque de depósito y tarjeta de crédito y débito.

Las solicitudes para exención de pago están disponibles en los edificios de registro y en la oficina de la junta de educación. Si su niño es elegible para comidas gratuitas o a precios reducidos, por favor solicite una aplicación para la exención del pago.

Los formularios sanitarios del Estado de Illinois pueden ser encontrados en: www.idhs.net (Clicar ahora en tiempo en el registro) imprimir los formularios del estado, llenarlos y traerlos para registrarse.

Al Karzenmiller (K-5)
1829 Kennedy Drive
North Chicago IL 60061
Teléfono: 847-689-6330
Director: Antoinette Weatherpoon

Green Bay School (K-5)
2100 Green Bay Road
North Chicago IL 60064
Teléfono: 847-689-6303
Director: Chandra Medlin

Howard A. Yeager (Pre-K-10)
1811 Morrow Avenue
North Chicago IL 60064
Teléfono: 847-689-6326
Director:

North Elementary (K-5)
1210 Adams Street
North Chicago IL 60064
Teléfono: 847-689-7345
Director:

Novak-King (K-5)
1812 Morrow Avenue
North Chicago IL 60064
Teléfono: 847-689-6306
Director: Nicole Johnson

North Chicago Community High School
1717 17th Street
North Chicago IL 60064
Teléfono: 847-587-7400
Director: Eric Gallagher

Novak-King (K-5)
1500 Kenville Ave
North Chicago IL 60064
Teléfono: 847-689-6306
Director: John O'Neil

North Chicago Community High School
1717 17th Street
North Chicago IL 60064
Teléfono: 847-587-7400
Director: Eric Gallagher

REGISTRATION

To register your child from Aug. 6 on, please contact your child's home school to schedule a registration appointment. Most documents needed for registration can be found online at the district's website, www.d187.org. For faster registration, please print and fill out the forms that are available online and bring them with you to your registration appointment.

REGISTRO

Para registrar a su niño a partir del 6 de Agosto en adelante, por favor, contacte a la escuela hogareña de su niño para programar una cita de registro. La mayoría de los documentos necesarios para el registro pueden ser hallados en línea en el sitio web del distrito, www.d187.org. Para un registro más rápido, por favor imprima y llene los formularios que están disponibles en línea y tráigalos con usted a su cita de registro.

187
north chicago community
2000 Lewis Ave North Chicago, IL
(847) 689-6150 (t) (847) 689-0275 (f)

CORREO RESIDENCIAL DEL CLIENTE

DISTRITO 187
BIENVENIDOS DE VUELTA A LA ESCUELA

ESCUELA... UNA REALIDAD PARA CADA ESTUDIANTE

d187.org
en la web

Convert English Manual to Spanish using Adobe InDesign

☆ Add to Watch List

Writing & Translation > Translation

Help

- Posted: Fri, Sep 21, 2012
- Time Left: Closed
- Location: Anywhere
- Start: Immediately
- Budget: Less than \$500
- Fixed Price Job
- Guaranteed with Elance Escrow
- W9 Not Required

Less Detail



kraynak | Stratford, Connecticut, United States



Please provide a quote for translating the attached file into Spanish.

English artwork will be provided in Adobe InDesign format. Must be returned in the same format as the English version, as well as PDF. If you are not able to provide the files in the format requested, please do not submit a proposal.

Part Number must be updated .

Status

This job has been awarded on Sep 21, 2012 to: Jorge Herran

Feedback for: Jorge Herran

Job Status

Complete - Sep 25, 2012

Rating from kraynak

★★★★★ 5.0

"We rehire again."

Status



Jorge Herran

\$272.88, submitted on Sep 21, 2012



GUÍA DE FUNCIONAMIENTO



(FAST MEET)® Modelo TT 500



Operado en el Departamento de Alimentos y Alimentos Producidos en Partes de la
Unión de los Estados Unidos
• Más Selecciones de Alimentos y Alimentos Producidos en Partes de la

Modelo TT 500

Guía de funcionamiento
para referencia futura.
www.kitchen-grains.com

Unidad de funcionamiento de la unidad TT 500
1-800-433-9271
(Número de Teléfono de la Unidad, Modelo TT 500)

Esta guía de funcionamiento es un documento de referencia y no debe ser utilizado para fines de marketing o de venta de productos. El uso de esta guía de funcionamiento para fines de marketing o de venta de productos es una violación de los términos de uso de esta guía de funcionamiento.

© 2012 Kitchen Grains, Inc. Todos los derechos reservados. | 1-800-433-9271

*Código de barras

Translate an InDesign CS6 Document from English to Spanish

★ Add to Watch List

Writing & Translation > Translation


Help

 Posted: Fri, Nov 16, 2012
 Time Left: Closed
 Location: Anywhere
 Start: Immediately

 Budget: Not Sure
 Fixed Price Job
 Guaranteed with Elance Escrow
 U.S. freelancers must have W9

[Less Detail](#)



catdev | Petaluma, California, United States 



Translate a one page InDesign CS6 document from English to Spanish.

Job description:

The document was created in InDesign CS6. Ideally, it would be translated directly in the document. However, I'm happy to take it as a word document.

Source Language:

English

Status

This job has been awarded on Nov 16, 2012 to: **Jorge Herran**

Feedback for: Jorge Herran

Job Status

Complete - Nov 16, 2012

Rating from catdev

★★★★★ 5.0

"Jorge was fantastic. I posted this job at the end of the day, approved Jorge just before I left for home, and was greeted with a fully translated document by the time I got home. Efficient, and pleasant to work with. Hard to attest to the quality -- if I knew enough Spanish to make that assessment, I probably wouldn't need a translator. Otherwise, a great Elance moment."

Status



Jorge Herran

\$20.00, submitted on Nov 16, 2012



Guía Rápida del Operador

Cada trabajo de producción tiene sus propios requerimientos únicos. Sin embargo, cada trabajo comparte varios requisitos claves que deben ser cumplidos por los operadores con el objetivo de asegurar la producción de productos de calidad para nuestros clientes. Esta Guía Rápida es una referencia para los Operadores de Máquinas para la producción de cajas y otros componentes moldeados porinyección.



Llegue Puntualmente a su Máquina

Por favor, respete a sus colegas operadores. Si no está de regreso en su máquina a tiempo después de un descanso, o si no se presenta en la fábrica a la hora de inicio de su turno, está manteniendo trabajando a alguien más que debería estar tomando su descanso respectivo.

Mantenga una Área de Trabajo Limpia y Ordenada

La calidad de su área de trabajo impulsa la calidad de nuestros productos. Un espacio libre, organizado, limpio y ordenado le permite concentrarse en la creación de grandes productos y permitirá que el siguiente operador continúe el trabajo en donde usted lo dejó.

Enfóquese en la Calidad

La calidad real! Nuestros clientes cuentan con que nosotros fabriquemos productos de calidad. Esto incluye que las piezas de plástico estén limpias y libres de ralladuras, y también incluye la calidad del empaque y etiquetado.

Observe, Escuche y Comuníquese

La comunicación es crítica. Usted es los ojos y oídos de la compañía, y necesitamos que sea consciente de su entorno y que se comuniqué con sus supervisores y compañeros de trabajo. Esto mejorará la seguridad, la calidad del producto, y la moral del lugar de trabajo.

Marcar los Cartones con Sello de Operador y Etiquetas

Marcar los cartones es crítico para nuestro éxito. Así sabemos que hemos hecho y cuando lo hicimos. Para asegurar la calidad, también tenemos que saber quién hizo los productos. Docer las etiquetas correctas de control de inventario y poner su sello de operador en los cartones es clave para la calidad del producto.